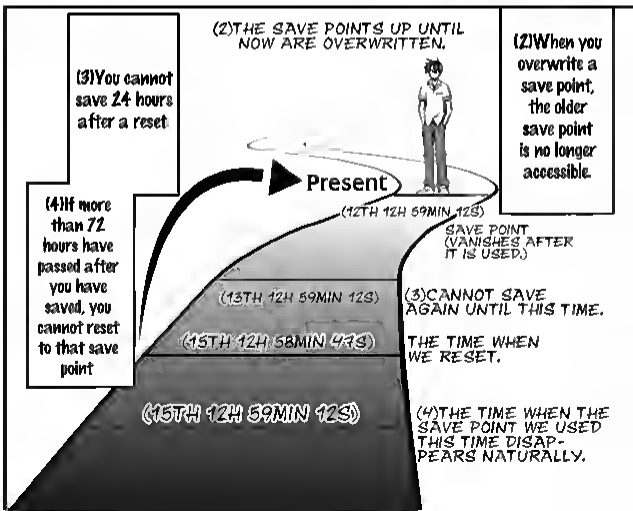
12 HOURS 59 MINUTES
IT IS NOW JULY 12TH.
Chapter 1:
July 12th (Wednesday) — 3 Days Prior
IT SEEMS LIKE WE HAVE JUST DONE A RESET.
12 SECONDS
LOOKS LIKE WE HAVE TO FIND A CAT.

Chapter 2
July 12th (Wednesday) – 3 Days Prior

Haruki Misora's power can reset the time up to three days prior to now.

Everything in the world
has returned to a specific moment.
For example
and the memories of people, is reset.
the position of the sun,
Every-thing, including the hands of the clock,

However, there are limits to the resets
The cat that died on July 14th,
should still be alive around July 12th, which is now.
(1)You can only return to the save point once.

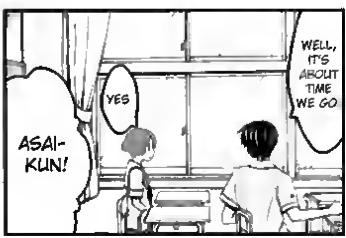

(3)You cannot save 24 hours after a reset
(2)THE SAVE POINTS UP UNTIL NOW ARE OVERWRITTEN.
(2)When you overwrite a save point, the older save point is no longer accessible.
Present
(4)If more than 72 hours have passed after you have saved, you cannot reset to that save point
(12TH 12H 59MIN 12S)
SAVE POINT (VANISHES AFTER IT IS USED.)
(13TH 12H 59MIN 12S)
(3)CANNOT SAVE AGAIN UNTIL THIS TIME.
(15TH 12H 58MIN 47S)
THE TIME WHEN WE RESET.
(15TH 12H 59MIN 12S)
(4)THE TIME WHEN THE SAVE POINT WE USED THIS TIME DISAP-PEARS NATURALLY.

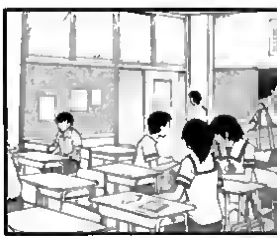
WHY DID WE RESET?
In other words, she will not remember the reset.
(5)The effects of the reset affects Haruki herself as well.
ON SATURDAY WE WERE ASKED BY TSUSHIMA-SENSEI
TO MEET A PERSON NAMED MURASE YOUKA.
(6)Both saves and resets cannot be done without my instruction.
Even a reset cannot interfere with it.
I can recall the concrete memories and sensory memories from the past perfectly.
My power is "remembering".

Which means I can retain my memories while returning to the past.
In other words, I can remember the world that was reset.

WE'LL GO MEET NONOO-SAN AFTER SCHOOL.

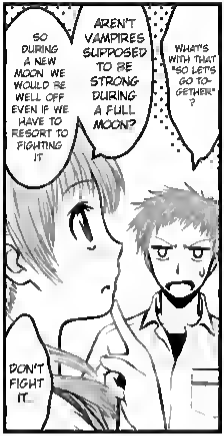
YEAH
SO, WE JUST HAVE TO CATCH THE CAT BEFORE FRIDAY?


ASAI-KUN!
YES
WELL, IT'S ABOUT TIME WE GO



DO YOU HAVE ANY PLANS
FRIDAY AFTER-NOON?
Classmate
Minami Mirai
AT THE MOMENT I DON'T HAVE ANY PLANS
WHY DO YOU ASK?
UMM, YOU KNOW THAT I JOINED THE U RE-SEARCH CLUB, RIGHT?
"UFO AND UMA'S U... YEAH, STANDING FOR UNIDEN-TIFIED" RESEARCH CLUB
DING DING! CORRECT!
Unidentified Flying Object
SO YEAH
THERE IS A RUMOUR ABOUT A VAMPIRE LURKING AROUND GHOST MOUNTAIN
DID YOU KNOW THAT?
UHH...
I'VE HEARD OF THAT!

ISN'T THAT RUMOUR FROM YEARS AGO?
Mental Message Sending Esper
Nakano Tomoki
KEI, IF YOU'RE FREE. LET'S GO AND HANG OUT SOME-WHERE?
LIKE I SAID, THAT WAS AGES AGO
THEY'VE ACTUALLY FOUND A DEAD BODY IN THE BASE OF THE MOUNTAIN!
IT ISN'T JUST SOME RANDOM RUMOUR!
SORRY
I'VE GOT SOME BUSINESS I NEED TO ATTEND TO
SO SOME THING IS HAPPENING ON FRIDAY AFTERNOON?
Yup!
IN A SENSE THIS PLACE IS THE BEST FOR URBAN LEGENDS
A VAMPIRE WELL SINCE THIS IS SAKURAJIMA.
"THERE MUST BE AN ESPER LIKE THAT" CAN PASS OFF AS AN EXPLANATION


SO DURING A NEW MOON WE WOULD BE WELL OFF EVEN IF WE HAVE TO RESORT TO FIGHTING IT
AREN'T VAMPIRES SUPPOSED TO BE STRONG DURING A FULL MOON?
WHAT'S WITH THAT "SO LET'S GO TOGETHER"?
DON'T FIGHT IT...

This week's Friday is a new moon!
So let's go and find the vampire together!

ISN'T IT BETTER TO GO WITH YOUR FELLOW LI RESEARCH CLUB MEMBERS?
OH I HAVE TO GO
WHY DO YOU BEING COME AND SEEK US OUT?

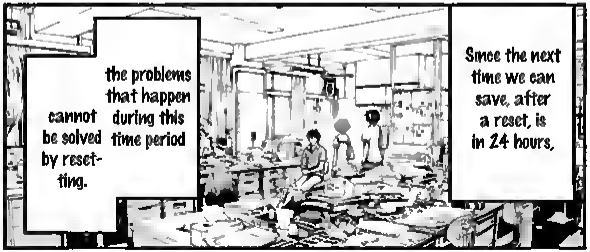
ARE YOU TWO DONE?
WHO THE HELL IS GOIN'?
I DON'T MIND IF NAKANO-KUN COMES ALONG AS WELL

WELL THEN AGAI KUN, THINK ABOUT IT OKAY?
THEY REFUSED BECAUSE THEY SAID THERE WAS NO RESULT WHEN THEY WENT LAST TIME

I FEEL SORRY SOMEHOW.
DON'T BE.

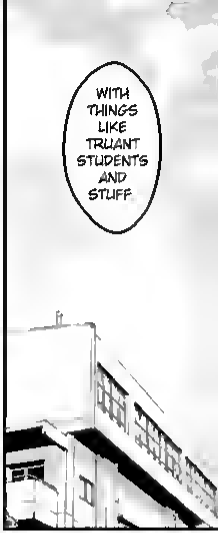
Teacher's lounge
We report our resets to the teacher every time.

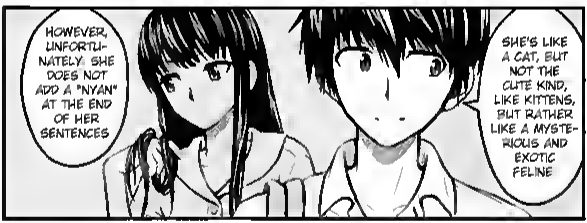
LET'S GO TO THE TEACHER'S LOUNGE
WE HAVE TO REPORT TO TSUSHIMA-SENSEI ABOUT THE REQUEST AND RESET.
OKAY.


Since the next time we can save, after a reset, is in 24 hours,
the problems that happen during this time period
cannot be solved by reset-ting.

ALRIGHT, I'LL LEAVE IT TO YOU GUYS
Service Club Advisor
Tsushima Shintarou
AND SO, WE ARE OFF TO MEET NONOO-SAN.
We share information regarding the reset with Tsushima-sensei just in case something happens
I'M PRETTY BUSY, Y'KNOW,
AVOIDING RESPONSIBILITY AS ALWAYS, HUH?

WHAT KIND OF PERSON IS NONOO-SAN?
SHE'S GOT A COOL TYPE OF AURA.


WITH THINGS LIKE TRUANT STUDENTS AND STUFF


HOWEVER, UNFORTUNATELY, SHE DOES NOT ADD A "NYAN" AT THE END OF HER SENTENCES
SHE'S LIKE A CAT, BUT NOT THE CUTE KIND, LIKE KITTENS, BUT RATHER LIKE A MYSTERIOUS AND EXOTIC FELINE

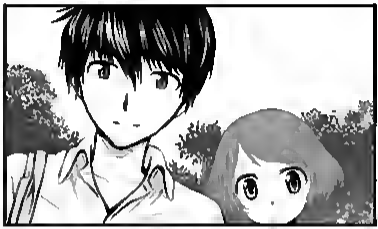
ADDING "NYAN".
YEAH- I THINK IT'S CUTE

"THAT KIND OF STUFF"?
SANGATUDO
DO YOU LIKE THAT KIND OF STUFF?

The weather today is great, nyan.
AH...
HM...
What's wrong, nyan?

PLEASE JUST... SPEAK NORMALLY.
...SORRY, I WAS JOKING.
IS THAT SO? OKAY.
YOU SHOULD HAVE SOME SENSE OF DANGER.
I DON'T REALLY UNDERSTAND, BUT IF KEISUKE SAYS SO, I'LL BE CAREFUL.
...YOU SHOULD DO SOMETHING ABOUT THAT WAY OF THINKING FIRST.

NONOO-SAN...



YOU ARE?

YOU SEE

AND YOU HAVE MET ME IN THE FUTURE
EX-ACTLY

OKAY THEN
WHAT'S IMPOR-TANT IS THAT YOU KNOW MY FAVORITE FOOD,
AND THAT, AS OF NOW, THE CAT WOULD DIE ON FRIDAY.

SO IN OTHER WORDS
YOU GUYS KNOW THE FUTURE

ABOUT HALF A YEAR AGO
ON SATURDAY, YOU ALSO ASKED THE SAME QUESTION
ABOUT HALF A YEAR AGO
IS THERE SOMETHING IMPORTANT ABOUT THIS QUESTION?

WHEN DID THIS MURASE PERSON START TAKING CARE OF THE CAT?

I HAVE AN IDEA OF WHICH CAT YOU ARE TALKING ABOUT.
HOWEVER, THE ONE I KNOW OF IS A STRAY CAT.
IT HAS NO CONNECTIONS WITH THIS MURASE PERSON WHATSOEVER.

SO IT'S NOT STRANGE IF SOMEONE PICKED HIM UP.
THAT IS DEFINITELY WRONG BECAUSE MURASE-SAN DID SAY "HALF A YEAR AGO".

REALLY...?
YES, BUT I HAVEN'T SEEN HIM FOR A WHILE

GREY,
STILL YOUNG
GREEN EYES
ITS TAIL CROOKED
THE CATS FITTING THESE DESCRIPTIONS,

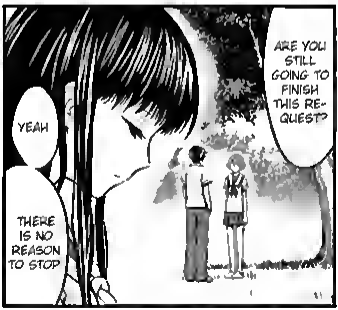
IS THERE SOME OTHER CAT FITTING THIS CRITERIA?

I EXPECTED IT SOMEHOW.
IT IS A STRAY CAT THAT DOESN'T EVEN HAVE A NAME.
THERE IS ONLY ONE IN SAKURADA.

I'LL TRY
BUT IT MIGHT TAKE A WHILE.

In the picture that Murase-san showed me,
the cat was eating scraps off the street.
WHERE IS THAT STRAY CAT RIGHT NOW?

IF MURASE-SAN IS LYING
THEN IT MEANS WE MIGHT BE USED FOR SOME OTHER PURPOSE
THAT MAY BE THE CASE,
BUT,


ARE YOU STILL GOING TO FINISH THIS REQUEST?
YEAH
THERE IS NO REASON TO STOP

THEN ISN'T THAT A GOOD THING IF WE CAN MAKE SOMEONE HAPPY?

WHAT IS MURASE-SAN TRYING TO DO?
I DON'T KNOW
BUT WHO-EVER SHE IS SHE'S GOT SOME MERIT FOR REQUESTING OUR HELP
WHAT DO YOU MEAN?

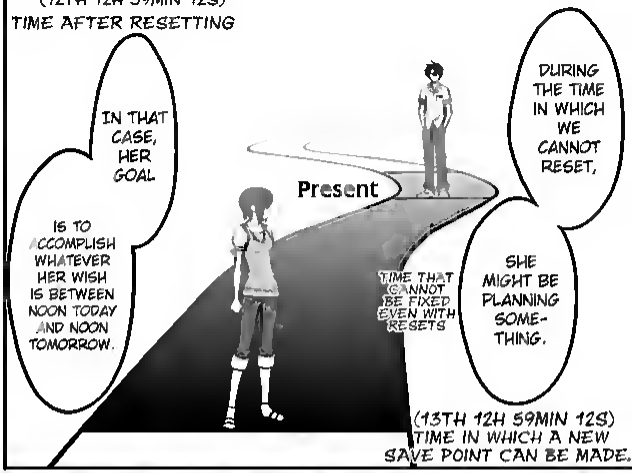
DO YOU REALLY HAVE NO PROB-LEM WITH IT?
THIS IS RARE
SHE USUALLY WOULD JUST SAY "I UNDER-STAND"...
OF COURSE THERE MAY BE A POSSI-BILITY OF THIS GOING WRONG

USING THE RESET ABILITY,
SHE MAY HAVE SOME PERSONAL REASONS FOR WANTING TO RESET.
IF SO, THEN SHE HAS ALREADY ACCOMPLISHED HER GOAL.

WHY DID SHE REQUEST OUR HELP IF SHE DID NOT WANT TO RESET?
WELL...
ONCE WE RESET WE CANNOT RESET AGAIN FOR 24 HOURS

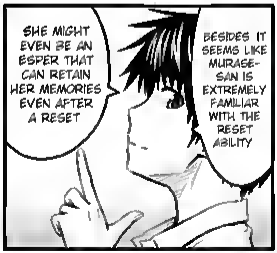
SHE HAS SOME PERSONAL REASONS FOR NOT WANTING TO RESET.

OR,


(12TH 12H 59MIN 12S)
TIME AFTER RESETTING
IN THAT CASE, HER GOAL
IS TO ACCOMPLISH WHATEVER HER WISH IS BETWEEN NOON TODAY AND NOON TOMORROW.
Present
TIME THAT CANNOT BE FIXED EVEN WITH RESETS
DURING THE TIME IN WHICH WE CANNOT RESET,
SHE MIGHT BE PLANNING SOME-THING.
(13TH 12H 59MIN 12S)
TIME IN WHICH A NEW SAVE POINT CAN BE MADE.

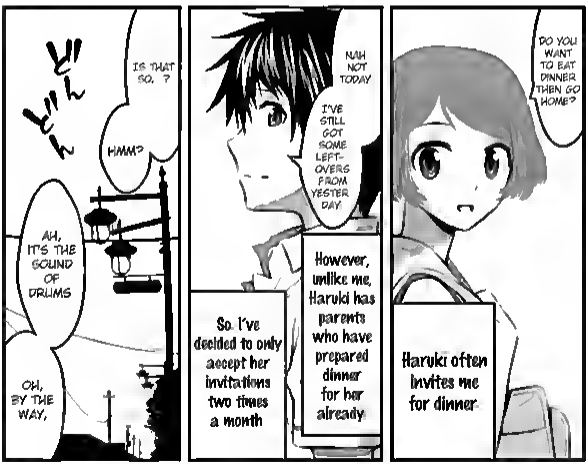
EVEN SO YOU WOULD STILL LIKE TO CONTI-NUE THE REQUEST?
LET'S LEAVE THE OTHER PROBLEMS FOR TSUSHIMA-SENSEI TO TAKE CARE OF
I MEAN WE'VE ALREADY DONE A RESET SO THERE'S NOTHING WE CAN DO
WELL IT'S FINE

THEN HER GOAL MUST BE SOME-THING THAT SOMEONE WOULD WANT TO RESET
THAT DOESN'T SOUND SO GOOD

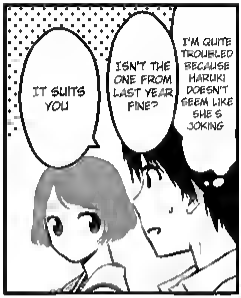

SHE MIGHT EVEN BE AN ESPER THAT CAN RETAIN HER MEMORIES EVEN AFTER A RESET
BESIDES IT SEEMS LIKE MURASE-SAN IS EXTREMELY FAMILIAR WITH THE RESET ABILITY

I'LL BE CAUTIOUS, THOUGH.
HOWEVER, I CANNOT SIMPLY ABANDON THIS REQUEST.
IT MIGHT BE TRUE THAT THE CAT WILL HAVE AN ACCIDENT TOMORROW.
I..
CAN'T DO IT.
WHAT DO YOU MEAN BY "CAN'T DO IT"?
SEEMS LIKE HE'S SLEEPING RIGHT NOW
IS IT AN ISSUE IF HE'S SLEEPING?
MY POWER IS TO SHARE CONSCIOUSNESS WITH CATS
Nyan.
I SEE
IF I USE IT ON A SLEEPING CAT THEN I'D BE PULLED INTO ONE OF THOSE MEANINGLESS DREAMS
SO CATS HAVE DREAMS AS WELL
IT'LL BE FINE IF WE TRY IT ANOTHER TIME BUT

I'LL BRING MORE CREAM PUFFS NEXT TIME
AH, YOU DON'T HAVE TO
I'M HAPPY AS LONG AS WE CAN HELP THAT CAT.
SEE YOU THEN
PLEASE DO
CONTACT US WHEN YOU KNOW THE WHEREABOUTS OF THE CAT
MMM
I'LL CONTACT YOU ONCE I FIND HIM.
THANK YOU VERY MUCH


DO YOU WANT TO EAT DINNER THEN GO HOME?
Haruki often invites me for dinner.
NAH NOT TODAY
I'VE STILL GOT SOME LEFT-OVERS FROM YESTER DAY.
However, unlike me, Haruki has parents who have prepared dinner for her already.
So, I've decided to only accept her invitations two times a month
IS THAT SO. ?
HMM?
AH, IT'S THE SOUND OF DRUMS
OH, BY THE WAY,

I'VE PROMISED TO GO TO THE FESTIVAL WITH YOU.
I DON'T REMEMBER ANYTHING ABOUT THAT.
I WAS JUST BEING ABSENT-MINDED
I APOLOGIZE.
WELL, SURE
I WOULD HAVE TO PREPARE A YUKATA, THOUGH.
THAT'S GREAT. IT'S GOT THAT SUMMER FEELING TO IT.
ARE YOU GONNA WEAR THE PURPLE ONE FROM LAST YEAR?
I WAS PLANNING ON BUYING A NEW ONE.
BUT DO YOU PREFER THE ONE FROM LAST YEAR?
ACTUALLY I'M FINE WITH ANY THING

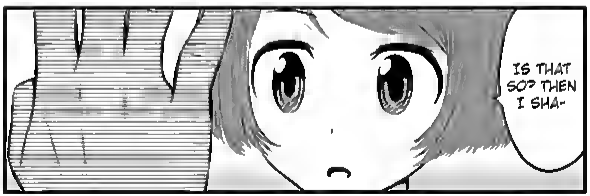

IT SUITS YOU
ISN'T THE ONE FROM LAST YEAR FINE?
I'M QUITE TROUBLED BECAUSE HARUKI DOESN'T SEEM LIKE SHE'S JOKING

BUT KEI YOU ALWAYS SAY IT FITS ME NO MATTER WHAT I WEAR
WELL YOU LOOK NICE WEARING ANYTHING, HARUKI

?! NOTE HELL YES!!!
EVEN A GOTHIC LOLITA STYLED ONE WITH LOTS OF LACES AND STUFF?
IS IT EVEN A YUKATA THEN?

BUT YOU DON'T HAVE ANY INTEREST, RIGHT, KEI?
YOU SEE,
TOMOKI HAS THOSE SHOES THAT MAKE YOU TALLER, RIGHT?
IT'S NOT THAT I DON'T
GUYS DON'T HAVE AN INTEREST IN CLOTHING?
NOT EXACTLY
I JUST START BROWSING FROM THE CHEAPEST
AND OFTEN I END UP FINDING THE ONES THAT I LIKE
SERIOUSLY? WHEN?
BUT YOU SEEM TO DISLIKE IT WHEN I ACTUALLY WEAR THEM
SEVERAL TIMES ALREADY
ONES THAT ARE RED CHECKERED
NO. NO I LIKE MINI SKIRTS
BUT YOU DON'T HAVE ANY INTEREST IN GIRL'S CLOTHING, RIGHT?

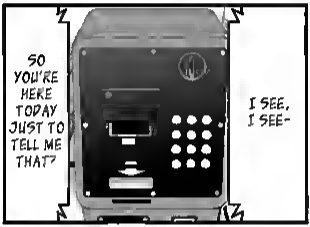
AND EVEN A BOY'S SCHOOL UNIFORM, I'VE GONE TO SCHOOL WEARING ALL THOSE
BLOOMERS
MAID OUTFIT,
YOU SHOULD DOUBT MY SUGGESTIONS SOMETIMES ...


IS THAT SO? THEN I SHA-

YO, KEI,
WHAT BUSI-NESS DO YOU HAVE WITH ME TODAY?
I'VE DONE A RESET THANKS TO THE INFORMATION YOU HAVE PROVIDED ME
SO I'M HERE TO NOTIFY YOU OF YOUR PAYMENT
THE CONTENT OF THIS REQUEST IS...

HE'S ON THE PHONE

NO, I'VE SOME-THING TO ASK YOU

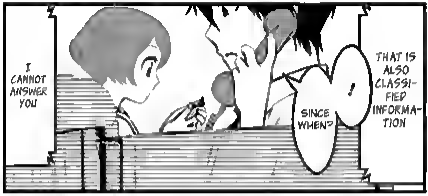

SO YOU'RE HERE TODAY JUST TO TELL ME THAT?
I SEE, I SEE-

INFORMA-TION ABOUT HER...

DO YOU KNOW MURASE YOUKA?

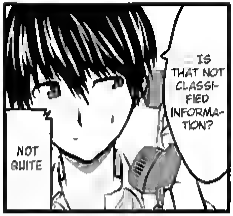
THAT'S SURPRISING
IT'S NORMAL FOR INFORMATION TO BE HIDDEN
BUT TO SAY THAT IT IS HIDDEN SO BLUNTLY
SO, YOU DO KNOW ABOUT HER.
MORE OR LESS.
HOWEVER I CANNOT TELL YOU ANYTHING ABOUT HER. DO YOU HAVE OTHER QUESTIONS?
THEN, DO YOU KNOW ABOUT MACGUFFIN?
THIS HAS NOTHING TO DO WITH OUR REQUEST BUT I'M CURIOUS
EVEN IF IT'S YOU KEI, I CAN'T SAY ANYTHING
IS CLASSIFIED.

I GUESS IT'S A GAIN JUST KNOWING THAT IT IS CLASSIFIED
THEN, FINALLY-


I CANNOT ANSWER YOU
!
SINCE WHEN?
THAT IS ALSO CLASSIFIED INFORMATION

ANYTHING RELATED TO THOSE TWO IS A SECRET.
HE HE HE
THAT IS A SECRET.
IS THE ONE WHO ISSUED THE ORDER TO HIDE MURASE YOUKA AND MACGUFFIN'S INFORMATION THE SAME PERSON?

IT LOOKS LIKE YOU ARE ON THE RIGHT TRACK.
IT'LL BE FINE.


NOT QUITE
...IS THAT NOT CLASSIFIED INFORMATION?

ACTUALLY,
BECAUSE YOU STILL DON'T UNDERSTAND ANYTHING
BUT IT CANNOT BE CALLED "INFORMATION" YET

I MEAN, YOU ALREADY STARTED NOTICING THE CONNECTION BETWEEN MURASE YOUKA AND MACGUFFIN.
NORMALLY, ONE WOULDN'T DRAW THE CONNECTION BETWEEN THE TWO.
OF WHAT? HOW DO YOU KNOW?

EVEN I DON'T KNOW ANYTHING ABOUT WHAT MACGUFFIN REALLY IS

AND THOUGH I MEMORIZED MUKASE-SAN'S EMAIL ADDRESS,
TSUSHIMA-SENSEI ISN'T PICKING UP HIS PHONE.
ALTHOUGH I WANTED TO ASK WHETHER HE KNEW ANYTHING ABOUT MUKASE-SAN,
IT'S INCONCEIVABLY HARD TO GAIN A LEAD NOW...
BEEP BEEP BEEP BEEP BEEP BOOP
!
IF SHE IS AFFECTED BY THE RESET,
THEN SHE SHOULDN'T REMEMBER ME IT WOULD BE STRANGE IF I CONTACTED HER
DID SHE FIND THE CAT ALREADY?
野ノ尾盛夏
090XXXXXX
IT'S NONOO-SAN

Next Chapter: July 13th (Thursday)- 2 Days Prior

Chapter 2 END

ガラッ
ズリ
ズリ

サクラダ
リセット
CAT-SHOES AND REVOLVER SUNDAY

Aka to Kuro

www.aka2kuro.wordpress.com

#akatokuro@irc.irchighway.net

Sakurada Reset - Cat, Ghost and Revolution Sunday Chapter 2

Raws : DSA

Translator : Shidigamido Tomodachi

Proofreader : Kadako

Cleaner : Kororo

Typesetter : Kororo

Qualitychecker : Shiroko

Please support the author by buying this title when it's available in your region.

OH YEA

WE NEED STAFF...
JUST NOT PROOFREADERS.

COME AND JOIN!

FOR THOSE WHO CARE AND DOESN'T READ OUR SITE:

THIS IS THE LAST CHAPTER OF THIS TITLE WE WILL DO. THE TRANSLATOR HAS BEEN MIA FOR HALF A YEAR. WE WERE DEBATING IF WE SHOULD RELEASE THIS OR NOT. WE DECIDED TO RELEASE BECAUSE ONE MORE CHAPTER OF A MANGA IS MUCH BETTER THAN NO CHAPTER AS AT ALL.

THE CHAPTER MAY BE CRYPTIC AT SOME POINTS BUT WE COULDN'T CONSULT THE MIA TRANSLATOR AND IT MAY ALSO HAVE SOMETHING TO DO WITH THE MANGA BEING BASED ON THE NOVEL.

ANYWAY, ENJOY!